

BeoLab 8002

Руководство

BANG & OLUFSEN

После установки акустических колонок в соответствии с описанием, изложенным на последующих страницах, подключите всю систему к электросети. Световые индикаторы загорятся красным светом, оповещая о том, что акустические колонки находятся в режиме ожидания и готовы к работе. Конструкция акустических колонок такова, что, когда они не используются, они находятся в режиме ожидания.

Включение и выключение – индикатор

Когда вы включаете систему Bang & Olufsen, акустические колонки включаются одновременно с ней. Красный свет индикатора режима ожидания меняется на зеленый, указывая на то, что акустические колонки включены.

Когда вы выключаете систему или звук, индикатор сразу же загорается красным светом, оповещая о том, что акустические колонки не используются.

Если акустические колонки подключены к системе производителя, отличного от Bang & Olufsen, они включаются после получения сигнала от системы (см. стр. 6). Через несколько минут после исчезновения сигнала колонки выключаются.

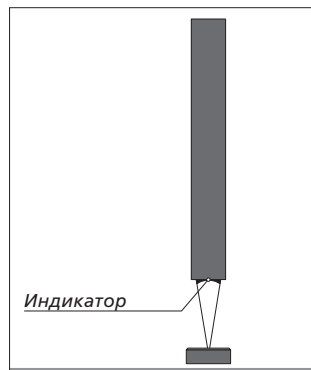
Защита акустических колонок

Акустические колонки оснащены системой тепловой защиты, предотвращающей возникновение повреждений из-за перегрева. В случае ошибки или в случае перегрева акустических колонок эта система автоматически переключает колонки в режим ожидания, что обозначается горящим оранжевым индикатором.

Восстановление работы колонок:

- > Отключите акустические колонки от сети.
- > Подождите некоторое время, чтобы дать возможность системе перезагрузиться (примерно 3 - 5 минут).
- > Снова подключите акустические колонки к электрической сети.

При повторном возникновении неполадки обратитесь к местному торговому представителю компании Bang & Olufsen.



Очистка акустической колонки

Пыль с поверхностей следует удалять сухой мягкой тканью. В случае необходимости удаления пятен или грязи используйте влажную мягкую ткань, смоченную в воде, содержащей мягкое моющее средство, например, жидкость для мытья посуды.

Запрещается пользоваться спиртом или другими растворителями для очистки любых деталей акустических колонок!

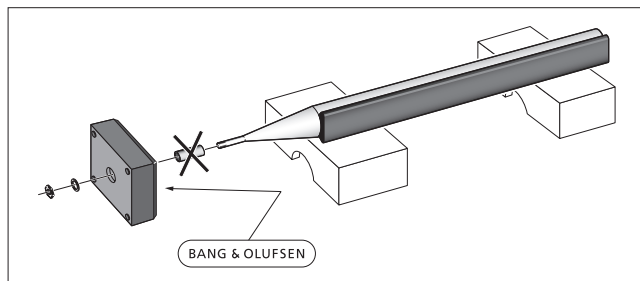
ПРИМЕЧАНИЕ! Продолжительное прослушивание на высокой громкости может повредить слух.

Рекомендуем соблюдать следующую процедуру:

- Отключите систему от электросети.
- Разместите акустические колонки в своей системе аппаратуры.
- Установите переключатели в соответствующее положение. О том, как это сделать, см. раздел «Адаптация акустических колонок к системе аппаратуры» (стр. 6).
- Подключите систему акустических колонок.
- Снова подключите систему к электросети.

В случае установки акустической колонки на настенный кронштейн монтаж основания к колонке невозможен.

ПРИМЕЧАНИЕ! Номер типа колонки указан на бирке, которая находится на внутренней стороне крышки панели разъемов.



Меры предосторожности

- Убедитесь в том, что акустические колонки установлены и подключены в соответствии с инструкциями настоящего Руководства. Во избежание травм используйте только подставки и настенные кронштейны, рекомендованные Bang & Olufsen!
- Для полного отключения акустических колонок от сети отсоедините их от электрической розетки.
- Данные акустические колонки предназначены для эксплуатации только в сухих домашних условиях при температурах от 10 до 40° C.
- Помните, что, согласно своей конструкции, все акустические колонки системы должны быть подключены к сетевой розетке постоянно, так как это позволяет им включаться автоматически.
- Не вскрывайте корпус колонки. Доверьте это квалифицированным специалистам сервисного центра!

Колонка и база

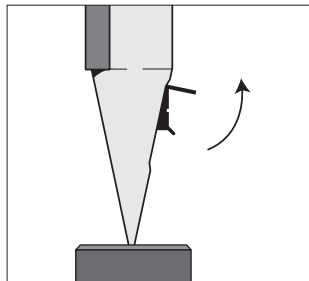
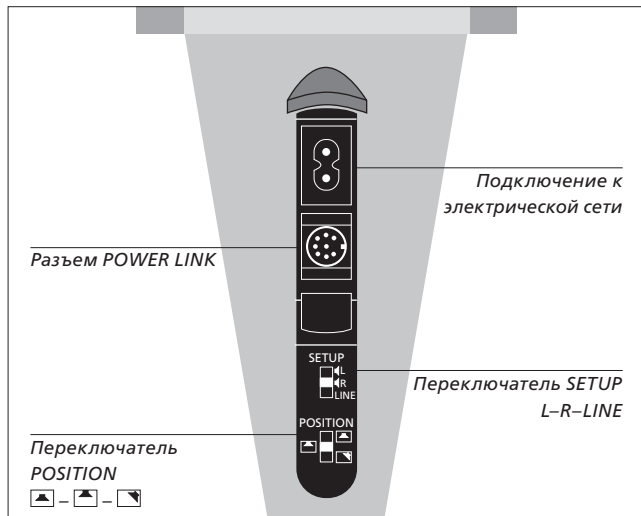
Для удобства сборки базы и колонки расположите колонку на двух пенопластовых блоках, как показано на рисунке.

Снимите маленький пластмассовый цилиндр с резьбового конца колонки и вставьте базу на резьбовой конец. Прикрепите базу к колонке с помощью шайбы и гайки. Осторожно затяните гайку.

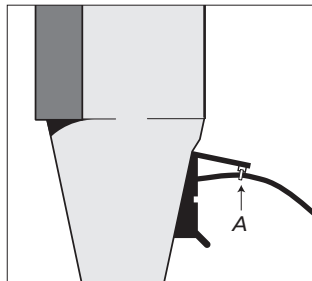
Акустические колонки можно использовать вместе с аудио/ видеосистемами Bang & Olufsen и системами Bang & Olufsen, в которых используется линия сопряжения. Их можно также использовать с аудио- или видеосистемами производителей, отличных от Bang & Olufsen. Для получения специальной информации о разъемах вашей системы см. Руководство, включенное в комплект поставки системы.

Сетевой шнур: поставляемый сетевой шнур и вилка предназначены специально для вашего устройства. При замене штепсельной вилки или в случае повреждения сетевого шнура обязательно приобретайте их только у торгового представителя компании Bang & Olufsen!

Поместите обкладку кабеля вокруг кабелей, как показано на стр. 8.



Оттяните и затем откройте маленькую крышку, чтобы получить доступ к панели разъемов.



Из соображений безопасности прикрепите сетевой кабель к черной крышке с помощью входящей в комплект кабельной затяжки (A).

Адаптация акустических колонок к системе аппаратуры

Акустические колонки могут быть установлены практически в любом месте комнаты.

Однако, максимально естественное звучание достигается в том случае, если они установлены в соответствии с инструкциями, изложенными в этом разделе.



Переключатель SETUP

Этот переключатель имеет три положения: LEFT, RIGHT и LINE. При подключении акустических колонок к системе Bang & Olufsen установите переключатель в положение LEFT или RIGHT. При подключении акустических колонок к системе производителей, отличных от Bang & Olufsen, установите переключатель в положение LINE.

...При подключении к системе Bang & Olufsen:

Для подключения акустических колонок к вашей системе используйте кабели Power Link компании Bang & Olufsen. Установите переключатель SETUP в положение LEFT и RIGHT (левый и правый каналы) соответственно.

...При подключении к системе производителя, отличного от Bang & Olufsen:

Используйте специальный адаптер с обычным штекером выход/RCA на одном конце и штекером DIN на другом. В зависимости от конфигурации системы аппаратуры, возможно, необходимо будет подключить адаптер со штекером выход/RCA и мини-штекером (дополнительные аксессуары, которые можно приобрести у торгового представителя компании Bang & Olufsen). Установите переключатель SETUP в положение LINE.

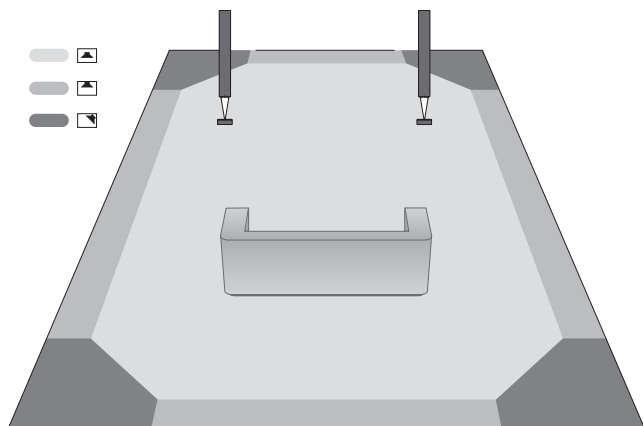


Переключатель POSITION

Если акустическая колонка размещена в углу или близко к стене, уровень низких частот повышается (по сравнению с акустической колонкой, установленной вдали от стен).

Чтобы избавиться от слишком интенсивного уровня низких частот, с помощью переключателя POSITION выберите уровень низких частот, соответствующий размещению акустической колонки. Выбор соответствующего положения переключателя зависит от расстояний между акустической колонкой и стенами, а также углами комнаты. Чтобы выбрать положение переключателя POSITION для каждой из колонок, следуйте рекомендациям, приведенным на следующей странице.

Зоны расположения, изображенные на следующей странице, приведены в качестве рекомендации; вы, конечно же, можете установить переключатель в одно из трех положений по своему выбору.



Зоны расположения: эти три положения (свободное, стена и угол) соответствуют зонам расположения, обозначенным различными оттенками серого.

Переключатель POSITION имеет три положения:

▲ свободное, ▲ стена и ▣ угол.

▲ свободное

Используйте это положение, если акустическая колонка расположена на расстоянии более, чем 15 см (6SDSq) от стены, и не ближе, чем 50 см (20SDSq) от угла – показано светло-серой областью на иллюстрации.

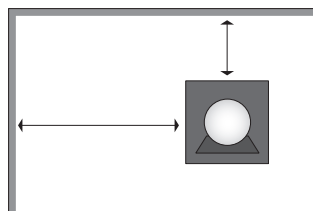
▲ стена

Используйте это положение, если акустическая колонка расположена на расстоянии менее, чем 15 см (6SDSq) от стены, и не ближе, чем 50 см (20SDSq) от угла – показано серой областью среди стен на иллюстрации.

Если акустическая колонка установлена на настенном кронштейне, используйте это положение.

▣ угол

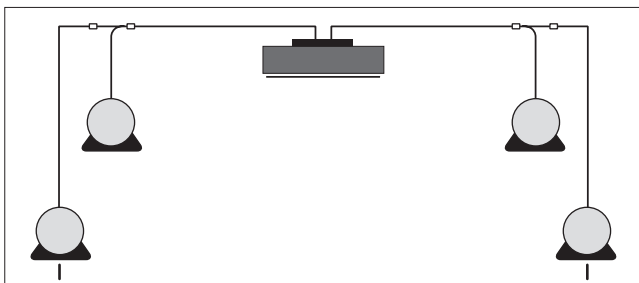
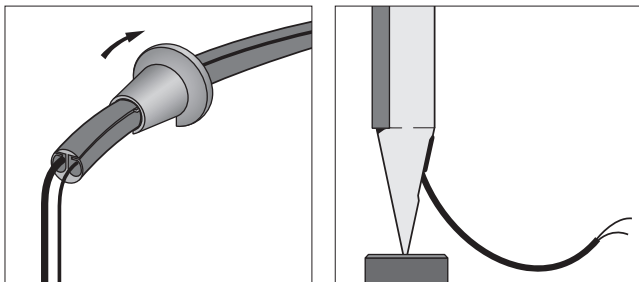
Используйте это положение, если акустическая колонка расположена в углу – показано темно-серой областью на иллюстрации.



Как рассчитать место для размещения? Расстояния, упомянутые выше, рассчитываются как показано на иллюстрации (акустическая колонка - вид сверху).

Кабельная обкладка:

резиновая трубка, входящая в комплект колонок, является кабельной обкладкой, специально созданной для этих колонок. Поместите сетевой кабель и кабель Power Link в кабельную обкладку и с помощью включенного в комплект устройства «застегните» ее.



Используя специальный адаптер (номер детали 6270706), к системе Bang & Olufsen можно подключать дополнительные пары колонок. Этот адаптер можно приобрести отдельно у торгового представителя компании Bang & Olufsen.

**Директива по утилизации
электрического и электронного
оборудования (WEEE) –
Защита окружающей среды**



Электрическую и электронную аппаратуру, а также детали и аккумуляторы, маркированные данным символом, не следует выбрасывать в обычные мусорные баки; всю электрическую и электронную аппаратуру, детали и аккумуляторы необходимо утилизировать отдельно. Утилизируя электрическую и электронную аппаратуру и аккумуляторы с использованием систем сбора, доступных в вашей стране, вы защищаете окружающую среду, здоровье человека и вносите свой вклад в разумное и рациональное использование природных ресурсов. Сбор вышедшей из употребления электрической и электронной аппаратуры,

а также аккумуляторов и отходов предотвращает потенциальное загрязнение окружающей среды опасными веществами, которые могут присутствовать в электрической и электронной аппаратуре. Торговый представитель компании Bang & Olufsen посоветует вам, как правильно утилизировать изделие в вашей стране. Если в силу небольшого размера изделия его невозможно маркировать данным символом, символ будет присутствовать в Руководстве пользователя, в гарантийном сертификате или на упаковке.



Данное изделие отвечает положениям директив 2004/108/ЕС и 2006/95/ЕС.

Технические характеристики, функции и порядок их использования могут быть изменены без предварительного уведомления!

Вся продукция Bang & Olufsen соответствует действующему во всем мире законодательству по защите внешней среды.

